



**RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

**Agence Parcs Canada – Registre central
111, rue Water Est
Cornwall, Ontario, K6H 6S3**

MODIFICATION #2

Request for a Supply Arrangement

Demande d'arrangements en matière d'approvisionnement

Canada, as represented by the Minister of the Environment for the purposes of the Parks Canada Agency hereby requests a Supply Arrangement on behalf of the identified users herein.

Le Canada, représenté par le ministre de l'Environnement aux fins de l'Agence Parcs Canada, autorise par la présente, une demande d'arrangements en matière d'approvisionnement au nom des utilisateurs identifiés énumérés ci-après.

Comments - Commentaires

Issuing Office - Bureau de distribution

**Agence Parcs Canada
Opérations des approvisionnements
111, rue Water Est
Cornwall, Ontario, K6H 6S3**

Title - Sujet	
DAMA – Conception de sentiers, ou aménagement de sentiers ou conception et aménagement de sentiers – parcs nationaux, lieux historiques nationaux, aires marines nationales de conservation et parcs urbains nationaux dans toutes les provinces et tous les territoires canadiens.	
Solicitation No. - No. de l'invitation 5P301-15-0012/B	Date 2017-05-02
GETS Reference No. – No de référence de SEAG	
Client Reference No. – No. de référence du client	
Solicitation Closes L'invitation prend fin – at – à 02:00 PM on – le 2017-05-11	Time Zone Fuseau horaire - Heure avancée de l'Est (HAE) / Eastern Daylight Time (EDT)
Address Inquiries to: - Adresser toute demande de renseignements à : Sheldon Lalonde (sheldon.lalonde@pc.gc.ca)	
Telephone No. - No de téléphone (613) 938-5948	Fax No. – No de FAX: (866) 246-6893
Destination of Goods, Services, and Construction: Destinations des biens, services et construction: See Herein	

TO BE COMPLETED BY THE BIDDER

A ÊTRE COMPLETER PAR LE SOUMISSIONNAIRE

Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur :	
Telephone No. - No de téléphone:	Facsimile No. - N° de télécopieur:
Name and title of person authorized to sign on behalf of the Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Name	Title
Signature	Date
Courriel : _____	

MODIFICATION #2

OBJET DE LA PRÉSENTE MODIFICATION:

1. **ANNEXE « C » Proposition de Prix** est remplacé par:

(L'annexe C est fixé à la fin de cet modification)

TOUTES LES AUTRES CONDITIONS GÉNÉRALES DE CETTE DEMANDE RESTENT LES MÊMES

ANNEXE « C » Proposition de Prix

PROPOSITION DE PRIX**Annexe « C »**

INSTRUCTIONS:

1. Remplir le formulaire de proposition de prix et le présenter dans une enveloppe sous pli cacheté séparée en inscrivant sur l'enveloppe le nom du soumissionnaire, le numéro de l'invitation et la mention « Formulaire de proposition de prix ».
2. Les soumissionnaires doivent OBLIGATOIREMENT présenter des prix/taux fermes pour la période visée par l'arrangement en matière d'approvisionnement proposé et pour **chacun** des articles indiqués. **Une fois remplie, la présente section sera considérée comme la proposition financière du soumissionnaire.**
3. Les propositions de prix ne doivent pas comprendre les taxes applicables et doivent être libellées en dollars canadiens.
4. Les soumissionnaires ne doivent ni modifier le formulaire, ni y ajouter des renseignements.
5. **Tout travail connexe n'ayant pas fait l'objet d'une mention spécifique aux présentes et ne figurant pas dans une autre offre à commande ou dans un autre arrangement en matière d'approvisionnement devront être effectués au taux journalier ou au taux horaire, selon ce qui aura été indiqué dans chacune des commandes subséquentes à l'arrangement en matière d'approvisionnement.**
6. Le taux horaire proposé pour chacune des catégories de personnel ne peut être égal à 0 \$ ou nul. Si un taux horaire n'est pas indiqué pour chaque poste énuméré, la proposition sera jugée irrecevable.
7. Les heures supplémentaires ne seront pas payées.
8. Tous les déplacements doivent être préalablement autorisés par l'autorité chargée du projet et sont sujets à vérification par le gouvernement.

ANNEXE « C » Proposition de Prix :

Proponent Name:		Email:	
Address:			
City:	Province / Territory:	Postal Code:	
Telephone No.:		Fax No.:	
Procurement Business Number (PBN) or Goods and Services Tax (GST) Number:			
Contractor's Representative:			

Le soumissionnaire doit fournir un prix pour les services visés par sa présentation seulement. Le tableau A est pour les services de conception de sentiers et le tableau B est pour les services d'aménagement de sentiers.

Les soumissionnaires effectuant une présentation pour les services de conception de sentiers et les services d'aménagement de sentiers doivent fournir le prix pour les deux services. Le tableau A et le tableau B doivent être remplis.

TABLEAU A			
Services de conception de sentiers			
Services de conception de sentiers, d'élaboration de la documentation et de gestion – arrangement en matière d'approvisionnement	Facteur de pondération (FP)	Taux horaire maximum (THA)	Total (FP x THA)
Services de conception de sentiers			
Préparation avant conception	10	\$	\$
Conception sur le terrain (modèle préliminaire et modèle final)	20	\$	\$
Élaboration du rapport	10	\$	\$
Services d'élaboration de la documentation relative à l'aménagement de sentiers			
LIVRABLES D'ÉTAPE (50 %)	10	\$	\$
LIVRABLES D'ÉTAPE (99 %)	20	\$	\$
LIVRABLES FINAUX (100 %)	10	\$	\$
Services de gestion de l'aménagement			
Travail sur le terrain (supervision)	10	\$	\$
Élaboration du rapport	20	\$	\$
Approbation finale	10	\$	\$

		-	
(A) Total pour l'évaluation – conception; \$			\$

TABLEAU B			
Services d'aménagement de sentiers			
Services d'aménagement de sentiers – arrangement en matière d'approvisionnement	Facteur de Pondération (FP)	Taux maximum pour 100 mètres (TMM)	Total (FP x TMM)
<i>Aménagement de sentiers à flanc de montagne/ talus à la main Pour cet exemple, veuillez considérer un sentier modéré de type 3 conformément au système de classification des sentiers de Parcs Canada.</i>			
Conditions faciles	100	\$	\$
Conditions habituelles	100	\$	\$
Conditions difficiles	100	\$	\$
		-	
<i>Aménagement de sentiers à flanc de montagne/ talus avec une machine Pour cet exemple, veuillez considérer un sentier modéré de type 3 conformément au système de classification des sentiers de Parcs Canada.</i>			
Conditions faciles	100	\$	\$
Conditions habituelles	100	\$	\$
Conditions difficiles	100	\$	\$
		-	
<i>Aménagement de sentiers sur terrain plat avec une machine (surface non couverte surélevée de 2 mètres de large) Pour cet exemple, veuillez considérer un sentier facile de type 2 conformément au système de classification des sentiers de Parcs Canada.</i>			
Conditions faciles	100	\$	\$
Conditions habituelles	100	\$	\$
Conditions difficiles	100	\$	\$
		-	
<i>Aménagement de sentiers sur terrain plat avec une machine (surface surélevée de 2 mètres de large de roches concassées de 3/8" et moins) Pour cet exemple, veuillez considérer un sentier facile de type 2 conformément au système de classification des sentiers de Parcs Canada.</i>			
Conditions faciles	100	\$	\$
Conditions habituelles	100	\$	\$
Conditions difficiles	100	\$	\$
(B) Total pour l'évaluation – aménagement; \$			\$

Total pour l'évaluation de la conception de sentiers seulement :

Tableau A = _____ \$

Total pour l'évaluation de l'aménagement de sentiers seulement :

Tableau B = _____ \$

Total pour l'évaluation de la conception de sentiers et de l'aménagement de sentiers :

Tableau A + tableau B = _____ \$

Fin de proposition de prix.